

T

Y

44440

MISSION
OFFICE OF THE CUSTODIAN
JAPANESE SECTION

To be completed by persons of the Japanese race having no property in any protected area.

NAME: INOUE (Teruko) Mrs. Yoshinobu REGISTRATION No. 13405

HOME ADDRESS: R.R.#1, Mission B. C. Lougheed Hwy

SEX: F AGE: 38 MARRIED? Yes

OCCUPATION AND EMPLOYER: Farmer's help. None ADDRESS: same

NAME OF WIFE OR HUSBAND: Yoshinobu 5444 ADDRESS: same

NAMES OF LIVING CHILDREN: Kazuko (F) 14 ADDRESS: all same
Hisashi (M) 10
Raymond Nobuyuki (M) 7
Edison Yoshitaka (M) 1

I certify that the above information is true and complete and state that I have no property of any kind whatsoever in any protected area in British Columbia.

Dated this 17th day of April 1942.

WITNESS: [Signature] (Signature) J. Inoue

LIST OF LIABILITIES:

None

HOW DO YOU PROPOSE TO PAY THESE OFF?

FOR DEPARTMENTAL USE

INFORMATION FROM R.C.M.P.

Date

2/6/43
2/5/43

Our File No. 4440

Full Name

INOUE, Mrs. Yoshinobu (Teruko)
(Surname in block letters)

Registration No.

13405

Male - Female
(check)

Age June 29, 1904

Former Address

RR #1, Mission City, B.C.

Date Evacuated

Apr. 21/42.

Naturalized - Canadian-Born - National
(check)

Present Address

Oak Bluff, Man.

c/o L.C. Graham (Lutheran House)

Married - Single
(check)

Name of Wife

Name of Husband

Yoshinobu #13406

Name of Mother

(nee MINAGURO)

Suzie #13347

Name of Father

TSUJI-Kamijiro #13346

Names of Children under 16

see husband's sheet

Requested by

MBO

(62)

Registered with Custodian

(Yes or No)

Additional Information

Farmer's help.

File No. 440

February 21st, 1944

CLAIMS DEPARTMENT

Mrs. Yoshinobu (Taruko) INOUE - Reg. No. 13405

CREDITORS:-

NO CLAIMS ON FILE, at this date.

/ND

LIST OF CHATELS INCLUDED IN LEASE BETWEEN

INOUE, Y.

of Mission City and

Y. O. INGRAM

- I Shovel
- 3 Forks
- I Pitch fork
- 3 Hoes
- I Hand cultivator
- I Peevie
- I Mattock
- I Sledgehammer
- I Buck saw
- I Double axe
- I Shake knife
- I Duster
- I Scale set
- 45 Stands
- I Square shovel

The above signed by both parties

*Accepted
on the hands
of
file 5446
2-11-54*

Mr. Campbell's File No. 560.

WAR SAVINGS CERTIFICATES
CERTIFICATS D'ÉPARGNE DE GUERRE

BUREAU DU REGISTRAR
250 AVENUE KING-EDWARD
OTTAWA

OFFICE OF THE REGISTRAR
250 KING EDWARD AVENUE
OTTAWA

Department of the Secretary of
State,
Office of the Custodian,
Hastings & Granville,
Vancouver, B. C.
Japanese Evacuation Section
Attn. Mr. W. E. Anderson.

REFER TO
MENTION A3/428468

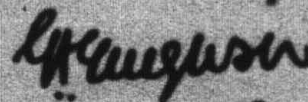
August 23, 1946.
Your Ref: 4440

Dear Sir,

We have received your letter of August 9th in connection with War Savings Certificates which were mailed to us for redemption by Teruko Inouye reg. No. 15408.

We have had considerable correspondence from Mrs. Teruko Inouye in connection with the certificates referred to. Our cheque No. C015108 for \$21.77 was issued on September 28, 1945 to Yoshinobu Inouye, Oak Bluff, Man., since the certificates were registered in the name of Mrs. Inouye's husband. Our cheque was mailed to the British Columbia Securities Commission, 360 Homer St., Vancouver, B. C., on October 2nd for delivery to the payee. According to the British Columbia Securities Commission the cheque was delivered to the payee who was located at Spuzzum, B.C. The relative item was negotiated by him at The Canadian Bank of Commerce, Vancouver, B. C., on November 26, 1945. Mr. W. A. Trout, Postmaster at Spuzzum, B. C., is shown as the second endorser on the cheque. We have given Mrs. Inouye all this information in several letters to her.

Yours truly,



for Registrar.

KEEP YOUR CERTIFICATES IN A SAFE PLACE AND A LIST OF THEIR NUMBERS SAFELY ELSEWHERE
GARDEZ VOS CERTIFICATS DANS UN ENDROIT SÛR ET CONSERVEZ AILLEURS UNE LISTE DE LEURS NUMÉROS

CANADA
DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE
OFFICE OF THE CUSTODIAN
JAPANESE EVACUATION SECTION

PHONE PACIFIC 6121
PLEASE REFER TO
FILE NO. 4440

606 ROYAL BANK BLDG.
HASTINGS AND GRANVILLE
VANCOUVER, B.C.

9th August, 1946.

EVACUATION SECTION	
Rec'd	AUG 14 1946
File No.	4440
Ans.	Notes W
Referred	Anderson

The Postmaster,
Mission City, B.C.

Dear Sir:

Re: Teruko INOUE (Mrs. Yoshinobu) - Reg. No. 13405

The above Japanese has written to this office stating that she forwarded her War Savings Certificates to Ottawa for redemption. The redemption cheque, however, appears to have gone astray, and there is a possibility that it was addressed to Mission.

Would you please advise if it is being held there for identification.

Yours truly,

W.E. Anderson,
Administration Dept.

WE:HA

Reference to above.

There is no trace or recollection of the letter you refer to at this office. No member of the staff recall seeing same

J. D. [Signature]
[Initials]

MISSION
CITY,
AUG 13 1946
B. C.